

TELEGRAFUL ROMÂN.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL:

Pentru Sibiiu pe an 7 fl., 6 luni 3 fl. 50 cr., 3 luni 1 fl. 75 cr.
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 3 luni 2 fl.
Pentru străinătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 3 luni 3 fl.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrațiunea tipografiei archidieceșan Sibiiu, strada Măcelarilor 37
Correspondențele sunt a se adresa la
Redacțiunea „Telegrafului Român”.
Epistolele nefrancate se refușă — Articuli nepublicați nu se înapoiază.

INSERTIUNILE:

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori 15 cr., rëndul cu litere garmond — și timbru de 30 cr. pentru fie-care publicare.

Nr. 3382 Scol.

Notificare oficială.

Prin concludus Venerabilului sinod archidieceșan dela 22 Aprile (4 Maiu) a. c. Nr. 119 manualele: „Curs practic de Aritmetică” de Arseniu Vlaicu și „Geografia pentru scólele medii”, de D. Făgărășan și A. Barseanu, profesori, tomul III Asia, Africa Australia și America, se admit pentru întrebuințare în scólele noastre din archidieceșă.

Ceea-ce prin acesta se aduce la cunoștința oficiilor protopresbiterale și parochiale ca inspectorate scolare.

Sibiiu, din ședința senatului scolaru, ținută la 7 Maiu, 1892.

Consistoriul archidieceșan.

Arêndașii politicei noastre naționale *).

Domnii din comitetul național s'au terminat, așa dîcînd, cu subscernerea sau mai bine dîs nesubscernerea memorandumului la tron, punctul cel mai principal de activitate, sau interprimerea aceea, la care mai jumătate din reprezentanții poporului nu-și dăduse învoirea și concursul lor.

Ca să nu fim ér ca de regulă reu înțelegi și malițios interpretați, adaugem îndată, cumcă mai jumătatea poporului nostru numai cu subscernerea a cuma în timpul cel evident neoportun a memorandumului, n'a fost înțelesă, că însă n'a opus subscernerei aceia nici o pedecă, nici n'a combătut și nu combate nici ađi cuprinsul memorandumului, deși acela cuprinde în sine și unele neesactități: și anume întru cât nici actuala lege de naționalități pe români la început nu i-a mulțumit, ér cestiunea dualismului în sensul programului național, avea să rămână deocamdată cestiune deschisă!

Destul, că ađi după resolvirea cestiunei subscernerei memorandumului, poporul român apare éráși în sine unit și închegat în basa programului național comun.

Iurstarea acésta însă nu ne pôte opri dela a ne da sama, că bine sau réu a fost? că chiar acum s'a subscernut și că cum? s'a subscernut, sau s'a încercat a se subscrerne memoriul?

Precând însă darea de samă acésta era órecum o urmare naturală a întreprinderii reprezentanței

*) Articol dela un aderent al partidului național, bărbat luminat și cu inimă pentru cauza poporului român. Red.

naționale, era chiar o datorința a jurnalisticeii române, câtă vreme n'avem să ne rușinăm de faptele noastre, nici să le tractăm acelea pre sub ascuns: pre atunci cu durere trebuie să constatăm, că darea de samă acésta, simplu ea amenință a crea o sciune în partidul național până aci atât de bine închegat.

Bine, pentru-ce óre?

Negreșit numai pentru că domnii cari au întreprins subscernerea memorandumului, uimiți de refuzul întimpinat, au devenit nervoși și nu suferă nici o critică, fiind înșiși convinși, că procederea lor, nu pôte suporta critică.

De aceea numiți domni d'a cappel au interpretat de a face ori ce critică imposibilă, enunțând parola, că cine critică procederea lor e dușmanul obștei românesce și lucră în detrimentul aceleia: vasedică numiți domni s'au identificat pre sine cu cauza română.

Și apucătura asta le-a succes de minune! Nime nu mai întreabă: ce ispravă au făcut? Nici că reprezentat-au domnii delegați ai națiunei, poporul de 3 milioane, ce de atâtea ori prin gură l'a purtat, baram într'un mod demn de acest popor? Nici de e adevărat aceia, că acesta este un popor de adevărați sclavi? după cum l'a declarat conducătorul deputațiunei, în pururea memorabila-i depeșă din casina „Elterlein”?

Astfel deci deodată ne vedem abătuți în mod măestrit, dela adevărata cestiune, ce avea să fie desbătută în mod obiectiv și fără patimă, tocmai spre a învêta din cele ce s'au petrecut și ne vedem puși pre un teren, unde nu se mai întreabă decât: cu cine ții? pre cine juri?

Dar dacă ar fi numai cu atâtea, ar mai merge și trece. Poporul sedus în opinia sa, ba reținut chiar de a cugeta și ași forma însuși opinia sa, poporul acesta cu timpul și-ar veni ér în fire și cugetând însuși asupra sôrtei sale și asupra celor ce s'au petrecut și-ar da verdictul seu neinfluițat de nimenea.

Însă domnii dela „Tribuna” îngrijesc pentru aceea ca acest popor în scurt timp să nu-și pôtă veni în fire, se nu scape din ghiarele lor și să nu mai recunoscă altă autoritate, pre terenul național decât pre a lor, nici să nu mai atingă alte cărări decât cele prescrise de dîșii, ducă acelea chiar și în mod învederat la perirea lui.

În tendința acésta numai își află esplicarea sa, jurstarea, că domnii tribuniști, au tăbărit ca din senin în mod atât de josnic asupra capului bisericeii

noștre și a altor persóne, cărora națiunea și biserica au să le mulțămescă mult mai mult, decât ar putea face domnii dela „Tribuna”, când tot zelul lor învâpăeat, ar fi îndreptat numai și numai spre bine.

În tendința acésta se află mai departe esplicarea sa și jurstarea că acești ómeni vor să monopolizeze, firesce în propriul lor interes, tóte afacerile naționale, oprind pe ori și cine altul ce nu apare patentat de dîșii, chiar și numai a cugeta asupra cauzelor noastre naționale.

Ori cât de ridicul, dar adevér este, că „Tribuna” și-a dat aerul de a nu admite o consultare, ce mai mulți adevărați fruntași naționali, aflară de lipsă să o țină mai în ăilele trecute la Brașov în scopul de a scóte carul național din nomolul, în care l'au cufundat tribuniștii cu ómenii lor.

Ei bine, cine a autorizat pe „Tribuna” la așa ceva? Cine le-a dat domnilor dela „Tribuna” exclusivul privilegiu de a se ocupa și a dirigia afacerile naționale?

Nu cumva derouta suferită în cestiunea subscernerei memorandumului la tron?

Dar însă noi așa credem, că nu va putea fi nimenea, om cu mintea întrégă, care să-i invidieze pe „Tribuniști” pentru mărirea la care au ajuns; ci mai ales ori-cine va trebui să ducă mila unui popor, care pôte să ajungă sub o conducere ca a lor.

Rêul principal însă cu tóte acestea într'alt loc se află. Și anume acolo: că câtă vreme poporul român va fi condus de tribuniști și de elementele lor asemenea, ameliorarea sôrții lui va fi și va rămâne tot deuna imposibilă! Din simpla causă pentru că cu astfel de elemente, nici un regim nu va sta și nu va putea sta de vorbă.

Și asta este durerea tribuniștilor!

Domnii tribuniști însă și cei d'o pănură cu dîșii țin morțiș la aceea, că sau prin ei sau apoi mai bine deloc, să nu se fericescă poporul român. Cu alte cuvinte dlor, ca actualii arêndași ai politicei naționale, lucréză într'acolo, ca mai bine sôrtea poporului român de loc să nu fie ameliorată; decât ca ea se fie ameliorată prin mijlocirea altora.

Și în acésta împregiurare zace de o parte egoismul tribuniștilor, de altă parte însă pericolul, că ei se află la cărmă. Dacă deci poporului român nu-i va succede a se elibera cât mai curênd de sub conducerea acésta egoistă și pentru el păgubitoare: atunci vor avea să trecă încă mulți amari de ani, fără de a se putea ascepta barem ameliorarea sôrtei noastre de astăzi.

FOIȚA.

Procesul lui Ludovic XVI.

— Fragment după Lamartine. —
(Urmare.)

Ședința din 16 escită o mulțime mai mare decât cele precedente. În ăia acésta avea să se de cidă soartea nefericitului rege, căci nimic nu însemna declararea lui de vinovat, dacă ar fi fost condamnant la esil; și scopul celor cei voiau binele era împlinit, căci tot ce puteau ei face în acel moment, era să-l scape de eșafod.

Tribunele fuseseră inundate de timpuriu de iacobini; privirile lor erau îndreptate spre biroul unde venia fie-care membru să și depue votul. O parte mare din ăi e consacrată pentru a stabili ordinea publică și numai la șapte și jumătate óre începu apelul nominal, durând tótă nóptea.

Intrările și interiorul salei conventului păreau aranjate mai curênd pentru esecutare, decât pentru judecată. Oara, locul, intrările strimte, decursul ședințelor secrete, spațiurile întunecoșe ale anticei monastiri, felinarele rari, cari luptau cu întunerecul unei nópti de iarnă și dau o colóre palidă fețelor; armele, cari luciau și zingăniau la tóte porțile; tunurile cu fitilul aprins pe cari tunarii păreau că le pădesc la cele două intrări principale nu atât ca să țină în respect poporul, ci mai mult ca să le întorcă cătră sală, dacă n'ar urma sentința fatală; murmurul înă-

dușit al unei mulțimi nenumărate, veghind mai întâiu în stradele învecinate și îndesuindu-se din tóte părțile cătră ziduri, cași cum ar voi să răpescă pe arestat; umbletul patrulelor, cari pătrundeau cu anevoe în acest ocean de ómeni, ca să facă loc reprezentanților întârđiați; costumele, fisonomiile, căciulile roșii, uniforma iacobinilor (carmagnole), fețele trase, vocile aspre, gesturile infiorătoare și semnificative, totul păreaa face să pătrundă prin tóte simțurile în inima judecătorilor osânda sigură aduse mai întâiu de popor: „Ori mórtea lui, ori a ta! acestea erau singurele cuvinte murmurate de tot în cet, dar cu un accent imperativ, la urechia fie-cărui deputat, care trecea printre mulțime, ca să se pue la locul seu.

Visitatorii ședințelor conventului, cari cunoșciau fețele fură postați din distanță în distanță. Acești spioni ai poporului numiau pe deputați tare, arêtau pre cei nedeciși, amenințau pre cei fricoși, insultau pre cei răbdători, aplaudau pre cei statornici. La numele celor mai făimoși montani să deschideau șirurile, manifestându-și poporul mânia și încrederea mai tare. La numele girondinilor, figurile iritate, pumnii încheștați, elebardele și săbiile ridicate preste capetele lor spuneau lămurit că poporul voia se fie ori ascultat ori răsunat.

Coridórele conventului lăsate căpeteniilor celor mai însățate de sênge ai revoltelor din Paris, erau tot așa de îndesate de grupe armate Maillard, Tourner americanul, Jourdan îngrođitoriul dau co-

mande prin semne vechilor lor complici, și le arêtau cu o privire numele și fețele cari trebuiau observate și reținute, căci trebuiau să le trecă pe dinainte, ca să pătrundă în sală. Păriau că și însemniază signalmente în memorie. Acestea erau statuetele omorului mișelesc postate la ușile tribunalului poporului pentru a comanda mórte. Fie-care deputat se lovia de ei întrând.

Blocada însăși era neegal deschisă. Lamele biroului și candelabrul care lumina de sus boltitura aruncau în unele părți ale salei raze strelucitoare, lăsând pe celelalte în întunec. Tribunele publice erau îndesuite de privitori. Cași în teatrele antice se vedeau în rëndul prim multe femei, tinere împodobite cu tricolor, flecărind între sine fără grijă, schimbând vorbe, gesturi, surisuri și nefind serioșe și atente, decât ca se numere voturile și se le însemneze pe un carton subțire cu vârful unei bum-busci în momentul când aceste voturi se rostiau de pe tribună. Pe tribunele cele mai înalte, ómenii de rënd în hainele de lucru ale diferitelor lor ocupațiuni, stau în picioare, atenți repetîndu-și tare unii altora numele și votul deputatului, care a fost strigat și urmându-l cu aplause ori murmur până la bancă. Cele mai dinainte bănci ale acestor tribune populare erau ocupate de calfe de măcelari, cu șorțele lor pătate de sânge, ridicate de o parte a brăului și cuțitele lungi pentru ocupațiunea lor, ale căror plăsele se vedeau din nodurile cărpei ce le servește de tēcă.

(Va urma.)

Revista politică.

Dieta ungară a fost în zilele din urmă teatrul unor scene furtunoase. Ansă a dat președintele, ăr opozițiunea neputând suferi presiunea lui și a ministrilor a făcut mare gălăgie.

Proiectul de rezoluțiune alui Géza Polonyi în cunoscuta afacere cu diariul „Hamb. Nachrichten” a venit la ordinea zilei, dar a picat. S'a primit proiectul de lege pentru regularea proprietății în Ardél. Afară de referentul Mohay a vorbit în această cestiune St. Tisza, Horváth și Ugron.

Venind pe tapet în conferința clubului liberal propunerea lui Madarász cu privire la pașalisarea dietelor deputaților, ministrul președinte a declarat, că primesce propunerea cu condițiunea însă că pașalisarea să fie macsimul dietelor de ați dimpreună cu banii de cuartir.

Desbaterile din sesiunea această vor dura până prin August, când se va da vacanță. La finea lui Septembrie se vor alege apoi delegațiunile. —

Desbaterile valutei au dat în Austria mult de lucru ministrului de finanță, care e atăcat de toate părțile. Baterea banilor din nickel a picat, spiritele sunt agitate și e mare temerea, că va pica în plen întregul proiect al regulării valutei. Se anunță mai multe scisiuni în partidele parlamentului provenite din desbaterile vehemente, ce s'au încins asupra regulării valutei. —

Vice-președintele comitetului parlamentar român al conferinței interparlamentare pentru arbitragiu și pace dl I. Ciuflea a primit dela dl marchis B. Pandolfi, secretarul general al conferinței, progama relativă la a 4 a conferință, adresată d-lor deputați și senatori români. Cuprinsul acestei programe este următorul:

Domnule și iubit coleg!

Ve este cunoscut, că a 3 a conferință interparlamentară, ce a avut loc la Roma, în Novembre trecut, a cerut ca cea de a 4-a conferință să se ție la Berna. Comitetul instituit de grupul parlamentar elvețian pentru a organiza această conferință a ficsat data de 17 (29) August viitoriu. Ea va dura trei zile și programa va fi cea următoare:

Luni 17/29 August, 10 ore dimineața: Deschiderea conferinței în sala ședințelor consiliului național; la 3 ore p. m. raporturi și propuneri relative la curtea de arbitragiu internațional.

Marti 18/30 August 8 ore dimineața: Continuare la discuțiunea curții de arbitragiu, clausa arbitragiului în tratatele de comerț; la 3 ore p. m. moțiunea Pandolfi; pacea asigurată prin federațiunea statelor din Europa.

Mercuri 19/31 August 8 ore dimineața: Organizarea biroului central permanent și a secretariului general pentru anul 1891/92.

Ordinea zilei va putea fi modificată după numărul și importanța moțiunilor grupurilor naționale, ce vor fi fost anunțate. Aceste moțiuni vor trebui să fie comunicate, cel mai târziu, până la 8/20 August biroului, care va hotări asupra admisibilității lor, cu concursul delegaților.

Discuțiunea asupra fie-cărui obiect va fi deschisă de către raportorii desemnați în acest scop, ale căror concludsiuni sperăm a vi-le putea comunica câteva săptămâni înaintea conferinței. Propunerile vor fi hotărite la 15 (27) August în adunarea delegaților, care va fi convocată prin îngrijirea secretariului general și nu se vor admite în timpul conferinței decât amendamente la propuneri.

Ve rugăm să binevoiți a favorisa conferința interparlamentară dela Berna cu prezența d-vostre. În vederea importanței obiectelor la ordinea zilei, membrii parlamentelor din toate țările dătoresc nobilei cauze, ce apărăm cu toții, a participa în persoană la deliberațiuni. Discuțiunea nu va pute avea rezultate practice serioase, decât cu și prin concursul tuturor.

Fiti incredințați dinainte despre primirea cordială, nu numai din partea colegilor d-v. elvețieni, dar și din partea întregii națiuni elvețiene. — Ne vom sili a ve face agreabilă șederea în Elveția, oferindu-ve, afară de distracțiunile unui oraș de o importanță mijlocie, o excursiune într-una din regiunile cele mai pitoresci ale Alpilor nostri.

Binevoiți a ne arăta cât mai neîntârziat, dacă aveți intențiunea de a lua parte la conferință și a alătura la adesiune carta de vizită, așa ca numele și calitățile să fie deslușit indicate.

Ve vom trimite piesele necesare pentru a profita de reducerea de taxe pe liniile de fer elvețiene, precum și ori-ce alte informațiuni ne veți cere.

Tribuniștii la frêne.

VI.

Spune-mi cu cine te'nsoțesci?
Ca să-ți spun eu cine ești?

Credeam, că în Nrul precedent am încheiat cu dl Brote, dar dl Dr. Rațiu ca „președinte al co-

mitetului central al partidului național român” ne silește vrând-nevrând să ne mai ocupăm și astăzi de el.

Dl Dr. Rațiu adevărată îi dă colegului seu dela presidiu un testimoniu de „chivernisélă”, în care ție, că „pe temeiul actelor” constată, că „atât comitetul central al partidului, cât și comisiunea de patruzeci esmisă din conferința generală din 20 Ianuaru a. c., a declarat prin concluse speciale de corecte și că fiind în deplină regulă socotelile partidului purtate de dl vice președinte Eugen Brote pe timpul din Septembrie 1890 până la finea anului 1891.”

Dl Brote iese la ivelă în adevărata sa ființă și din acest testimoniu.

„Cine m'a vădut furând” întreabă țiganul.

„Doi ômeni”, răspunde procurorul.

„Ce-s doi ômeni, carii m'au vădut, eu aduc o sută de ômeni, carii nu m'au vădut, când am furat”, replică ingeniosul țigan.

Așa cugetă și dl Brote, când cere atestat dela dl Dr. Rațiu

„Ce-s 25 de membri ai fostului comitet central, carii au vădut și reprobă „chivernisélă” mea? ce-s patru-deci de membri ai comisiunei din conferință, cărora li s'a raportat despre chivernisélă mea, că n'a fost corectă?”

Acestia și așa știu deja totul, dar mie 'mi este de cei mulți, carii n'au fost nici în comitet, nici în comisiunea de patru-deci, pe aceia îi pot îmbêta cu apă rece. Un atestat dela dl Rațiu, care astăzi este cel mai popular român și sum scăpat.”

Dl Dr. Rațiu cu testimoniuul seu nimic nu reștornă din esența celor țise de noi în Nrul 59.

Incunjură dl Dr. Rațiu a lămuri în testimoniuul seu: care comitet central a luat acele concluse speciale? cel de nainte de 20 Ianuaru sau comitetul actual? precum rețace și aceea că „conclusele” comisiunei de patru-deci, dacă într'adevăr esist d'acestea, cine le-a verificat?

Noi nu tragem la îndoială, că cele ce le afirmă dl Dr. Rațiu sunt în consonanță cu „acte” la cari se provacă, dar „acte” acelea sunt felul comitetului „actual”, — căci „acte” comitetului vechiu, la care s'a provocat dl Brote, s'au esaminat în fața comisiunei de 40, și nici chiar în procesul verbal compus de amicul seu Dr. Barcian n'a putut afla ce a cercat, ci în urmă dat de minciună, a recunoscut, că a greșit.

Membrii comitetului actual, nainte de constituire au trebuit în interesul lor, cel puțin în acte să spele pe colegul lor dl Brote de pata urită care-l făcea imposibil în societatea lor, pentru-că în cestiunea subscernerii memorandumului la Corónă el era eroul zilei, și ca atare el era chemat să eșecute conclusele conferinței.

L'au spălat deci în „acte” și apoi l'au ales de vice-președinte ca din centru să conducă agitațiunea, dar acel săpun tot n'a fost destul de aromatic ca să îmbete pe colegul lor dnul Alesandru Filip ca îndată după verificarea procesului verbal al conferinței să declare, că renunță la onôrea de a face parte din comitet, și cu atestatul dnului Rațiu cu tot nu este de ajuns ca să îmbete pe cei patru-deci de membri ai comisiunei din conferință ca să nu-și mai aducă aminte de faptele petrecute în fața lor.

Cu tot atestatul d-lui Rațiu este faptă, că socotelele dlui Brote au fost necorecte, că referentul comisiunei de 40, dl avocat Ungureanu i-a ținut o lecție sdrobotore, în urma căreia alt om se retrăgea la cornele plugului, pentru care s'a calificat, e faptă, că dl Radulescu pentru necorectitatea socotelilor i-a plesnit în față epitetul de „josnic” și e faptă că s'a luat concluds în viitor să se administreze cassa partidului „corect”.

Tôte aceste fapte le rețace dl Dr. Rațiu în atestatul seu și rețacându-le le recunósce.

Astfel de concluse însă nu se iau la protocol. Astfel de lucruri nu sunt menite să ajungă naintea judecătorilor. Partidele politice, dacă și constată „chiverniseli” de bani necorecte în interesul lor le rețace, ca să nu se facă deris naintea adversarilor lor.

Despre conclusele comisiunei de patru-deci nu s'a luat alt act, decât cel pretins de dl Al. Mocsonyi, publicat deja prin toate țiarele. În acela cu privire la cassă se țice numai atăta că „Raportul se ia la cunoscință”.

Atestatul d-nului Dr. Rațiu deci, relativ la „corectitatea” chiverniselii dlui vicepreședinte al comitetului E. Brote în calitatea sa de cassar interimar al comitetului, numai naintea celor „seraci cu duchul”, la cari speculează dl Brote are vr'o însemnătate, dar „mâni curate” tot nu-i face.

Să trecem acum la al doilea din „tovărășia” politică a d-nului Brote, la dl

Septimiu Albini.

A fost odată și dl Albini „vicepreședinte” și tot odată „cassar interimar” la o societate românescă întocmai ca dl Brote.

Êta ce ni-se scrie relativ la această funcțiune „națională” a d-nului Albini, din Viena la 5 Martiu 1888.

„Se pôte, că ai audit deja ori cetit ce s'a întâmplat pe aici, și anume la „România Jună” cu toate voese a-ți scrie despre această în scurt, ca să fii orientat.”

„Alăturat trimt un dărbuț de hârtie tăiat din Extrablatt”, care conține începutul, decursul și finea unei istorie.”

„Comentariu nu e de lipsă, căci persoanele ce au jucat rola principală sunt numite. Martori au mai fost M. și S. și încă alții. Pertractarea a fost cam de 14 zile.”

„Ți-am fost scris, că ajunul anului nou s'a serbat în formă de banchet la rest. „Stadt Wien” cam vi-sa-vis de cabinetul de lectură.”

„Serbarea a fost arangiată de un comitet cu președintele în frunte, apoi a fost și un cassariu în persoană lui Albini.”

„Crăsmariului i-s'a venit suma de 85 fl., ce trebuia să i-o plătescă cassariul. Bani au fost toți laolaltă, dară în loc se-i dea crăsmariului s'a rătăcit cu ei în alte locuri, și întelnuindu se cu amici buni, a tocat suma mai tótă. Prin urmare cărcimariul nesatisfăcut, face vizită societății mai în toate zilele fiind și așa aprôpe.”

„Pentru faptul acesta societatea a depus cu majoritate de voturi, în ședința de acum sunt două săptămâni pe Albini din postul de vice-președinte și comitetul anului nou i-a dat un timp de câteva zile ca să plătescă datoria, la din-contră il-va da pe mâna judecății.”

„Istoria această până acuma încă nu a ajuns în jurnale numai e speranță, dacă ajung ômenii până la judecătorie.”

Urmând esemplul d-lui Brote pôte se producă și dl Albini un testimoniu dela președintele actual al „României June”, că a restituit cei 85 fl. defraudăți — ceea ce de altmintreia cunosându-i firea, nu credem, — dar cu tot eventualul testimoniu, faptul lui tot defraudare rămâne.

Êta și cuprinsul „dărbuțului de hârtia” tăiat din „Extrablatt” tradus în românesce:

(O enunțiațiune culpabilă). În 26 Decembre a. tr. pela mieșul nopții se aflau mai mulți ofițeri de rezervă între acestia și elevul dela școlă de agricultură Alecs. Popp precum și suboficiul în rezervă și candidatul de pedagogie Septimiu Albini, în „Grand Caffé” pe Alserstrasse. Chiemarea ce și-a ales-o acești tineri era tema discuțiunei. Albini susținea, că specialitatea sa, filosofia, e cea mai sublimă și iritându-se din cauza observărilor ironice ale ofițerilor de rezervă i-au scăpat câteva enunțiațiuni vătămătoare pentru armata austriacă. Popp și colegii lui cereau ca Albini să revôce acele vătămări, pentru-că la din contră vor fi siliți ca ofițeri se facă arătare în contra lui. Albini răspunde: „Nu revoc nici un cuvânt, ci declar de lași pe toți aceia, cari nu vor face arătare”, și cu aceste a părăsit localul. Arătarea în contra lui Albini s'a făcut la autoritatea militară, care însă a transpus cazul la judecătoria cercuală Alsergrund.

Naintea acestui județ s'a ținut ieri pertractarea. Albini umbla să se scuse cu aceea, că n'a voit să vătame decât numai pe Popp. Fasiunile martorilor au dovedit însă această afirmare de neadevărata și julele Dr. Sedlaczek a condamnat pe Albini conform cererei procurorului Dr. Perl la 8 zile de arest.

Cu acesta conduită a intrat în serviciul „Tribunei”, ăr în 1886 în urma cererei sale, fresce în necunoscința faptelor sale din Viena l'a ales comitetul „Asociațiunei transilvaue” învătător la școlă sa civilă de fete dimpreună cu amicii sei Enea Hodoș și Sabin P. Barcian, funcționând ca director dl Dr. D. P. Barcian.

La începutul anului scolar 1887/8, renuncind dl Dr. Daniil P. Barcian de postul de director al școlii, comitetul „Asociațiunei transilvaue” a numit pe dl învătătoriu Albini de director interimar.

A funcționat ca director într-g anul scolaru 1887/8 și ca atare a administrat — a „chivernisit” tótă averea școlii și internatului.

Cu finea lunii Iunie 1888 s'a terminat anul scolar, și tot atunci era dator să-și deesocotela despre bani școlii, carii i-a administrat ca director.

El însă s'a grăbit a trece érași la „Tribuna” ca redactor, și socotela n'a făcut.

A cerut dela comitet de repește ori respiriu pentru substernerea socotelilor și a obținut, dar tot înzădar, căci socotelile tot nu le-a făcut. În urmă comitetul prin concluds seu Nr. 171 din 8 Novembre 1888 i-a ficsat ultimul termin, amenințându-l că în cazul contrar il va da în judecată. (Veți „Transilvania” Nr. 23—24 din 1888).

N'a satisfăcut nici acestui concluds, ăr comitetul la 6 Decembre 1888 sub Nrul 183 a luat următorul concluds:

„Se autorisază biroul a lua un avocat, și ai da acela materialul de lipsă pentru-de a constrînge pe dl S. Albini pe calea judecătoriei să facă socotela, cu care este obligat ca fost director a școlii „Asociațiunii”. (Veți „Transilvania” Nr. 1—2 din 1889).

Asta se putea face pe două căi. Putea „Asociațiunea” să-l acuse pe cale criminală ca pe defraudant, seu pe cale civilă să-l constrîngă la darea socotelei.

„Asociațiunea” din cruțare a ales calea ultimă. Precum se vede din sentința, ce urmăzează mai la vale, avocatul „Asociațiunei” aprôpe trei ani de zile a aménat intentarea procesului, și dl Albini nici în acel lung timp nu și-a dat socotelele.

În fine la 13 Novembre 1891 a înaintat încusa contra lui la tribunalul reg. din Sibiu pentru pre-

sentarea socotelei, eventual pentru lichidarea socotelei prezentate de avocatul, din care rezultă, că „Asociațiunea” ar avea contra dlui „Albini” ca fost director o pretensiune de 1842 fl. 12 cr., de care n'a dat socotela, va se dăcă care folosindu-i pentru sine, i-a defraudat.

Rezultatul acestei acțiuni este următorul:

Nr 1222/1892 civ.

„In numele Maiestății Sale a Regelui”.

„Tribunalul reg. din Sibiu, în cauza „Asociațiunii transilvane pentru literatură română și cultura poporului român” reprezentată prin avocatul din Sibiu Ioan Altrichter, contra Septimiu Albini locuitor în Sibiu, pornită prin acțiunea Nr. 8250 înregistrată la 13 Novembre 1891, pcto 1842 fl. 71 cr. și accesoriile, în ședința sa publică de astăzi a luat următoarea:

Sentință.

Incusatul Septimiu Albini se îndatorește, ca în termen de 15 zile se plătească amintitei „Asociațiuni” actore capitalul de 1842 fl. 71 cr., interesele de 6% dela 13 Novembre 1891 ca dela ziua prezentării acțiunii, și spesele de proces, lichidate cu 31 fl. 35 cr., sub sarcina executiunii, precum este dator a suporta și taxa sentinței ce se va mesura după ce sentința va deveni în putere de drept.

Spesele și onorariul avocatului Ioan Altrichter față cu clientul seu se lichidează cu 31 fl. 35 cr.

Motive:

Incusatul, în sensul acțiunii, a fost numit în anul școlar 1887/1888 director la școala „Asociațiunii” și ca atare a funcționat până la finea anului, dar socotela, nici după repetite provocări n'a voit să dea.

Actorele afirmă în firul acțiunii sale, că incusatul în amintitul an școlar a primit în numele „Asociațiunii” 15,318 fl. 12 cr., și a erogat 13,475 fl. 41 cr., și că în consecință pretensiunea sa face suma de 1842 fl. 71 cr.

De ore-ce incusatul în urma acțiunii ce i s'a imputat la 29 Decembre 1891, în care pozițiunile percepțiunilor și erogățiunilor sunt specificate, în termenul fixat de zile 30, nici nu și-a prezentat socotela, nici nu s'a declarat, că nu s'ar recunoșce obligat a da socotela, la cererea repetită a actorei, faptele și afirmațiunile enunate în acțiune, neresturnate prin dovezile actorei, au trebuit considerate de adevărate, ér incusatul judecat în sensul art. de lege 59 §. 83 din 1881.

Dispozițiunile relativ la lichidarea speșelor și onorariului avocatului se întemează pe art. 54. §§. 251 și 252 din 1868.

Din ședința tribunalului reg. din Sibiu, ținută la 3 Martiu, 1892.

(L. S.)

Alecsandru Iánosy, m. p.,
președinte.
Mih. Fekete, m. p.,
notar.

Acastă judecată a devenit deja în valoare de drept, și „Asociațiunea” îl poate urmări cu executiune pe dl „Albini” pentru suma de 1842 fl. 12 cr. mâncată de el ca director al școlii civile de fete din pușina noastră avere națională.

Fie suma mâncată de dl Albini din averea „Asociațiunii” 1842 fl. 12 cr. constatată judecătorește sau fie mai mică, faptul în sine se califică de defraudare, — deși Asociațiunea n'a voit să-și valideze dreptul pe cale criminală.

Ei bine! Lucrul acesta a fost dat publicității încă în anii 1888 și 1889.

Totă lumea a putut ști, chiar și din „Tribuna”, că dl Septimiu Albini nici după repetite provocări din partea comitetului „Asociațiunii” nu și-a dat socotela despre banii ce i-a administrat ca director al școlii civile de fete a „Asociațiunii”.

Totă lumea a putut ști, că dl Septimiu Albini cu drept cuvânt este bănuat a fi comis un lucru necinstit.

Și cu toate acestea, fiind-că și el este unul dintre teroristii dela „Tribuna” și fiind-că el este conducătorul unei părți a tinerimei fără căpătăiu din Sibiu, s'a aflat cerc electoral care l'a invrednicit de al alege membru la conferința națională din Ianuaru a. c.

În conferință s'a aflat membru, care l'a propus de membru în comitetul central.

„Tribuniștii” din conferință l'au aflat demn de acesta și l'au ales membru în comitet.

Er membrii comitetului, nu l'au dat afară din sinul lor, ci l'au onorat cu postul de secretar al comitetului. Fie-le de bine!

Varietăți.

* (Dela Curte.) Maj. Sa monarchul va călători la 2 Iuliu n. la Tegernsee, unde va asista la logodna archiducesei Almalia de Bavaria cu archiducele Urach, după aceea se va întorče la Ischl, unde va petrece preste vară.

* (Esamen de maturitate.) În septemăna trecută, Joi, s'a terminat esamenile de maturitate, cu elevii clasei VIII dela gimn. de stat din Sibiu. De toți au fost 17 elevi, între cari 9 români. S'au subtras dela examen doi români, dintre cari unul care escelase prin studiu; patru români au fost reieptati între cari, și cu calculul de clasă „bun” și așa numai trei a trecut esamenul. Elevii de naționalitate magiari au trecut toți 8 esamenul. Fără comentari!

* (O ojină frumoasă) După cum suntem informați ilustra familie a dlui P. Cosma a întrunit Duminecă la 4 ore pe toate fetele din internat și alte fete externe dela școala Asociațiunii și reuniunii femeilor române — preste 80 — la o ojină, care s'a dat în grădina Esclenței Sale I. P. S. D. arhiepiscop și metropolit Miron Romanul.

* (Rector magnificus.) Rector magnificus la universitatea din Cernăuți a fost ales dl Dr. Emilian Vojuțchi, profesor de teologie. Noul rector e român și născut la Cernăuți.

Esamene.

Ordinea esamenelor la școlele medii gr. or. române din Brașov la finea anului școlar 1892/92.

Esamenile de maturitate:

În 15 și 16 Iunie v. va fi esamenul oral de maturitate cu clasa VIII gimn.

În 19 Iunie v. va fi esamenul oral de maturitate cu cl. III com.

La esamenile de maturitate nu pot lua parte școlarii; pentru publicul mare ele sunt deschise.

Esamenile publice:

Mercuri în 24 Iunie: 11—12 Cântări; după amăzi: dela 5—6 Gimnastică.

Joi 25 Iunie. Înainte amăzi: 8—9 Religia și Matematica cu clasa VII gimn; 9—10 Româna și Latina cu cl. VI. gimn. 10—11 Magiara și Elina cu clasa V. gimn. 11—12 Germăna și Istoria cu cl. IV. gimn. 12—12½ Declamațiune din Romăna. După amăzi: 3—4 Geografia și Latina cu cl. III gimn. 4—5 Magiara și Aritmetica cu cl. II gimn. 5—6 Latina și Geografia cu cl. I gimn.

Vineri în 26 Iunie. Înainte de amăzi 8—9 Contabilitatea și Aritmetica com. cu cl. II. comer. 9—10. Principii comerciale și Germăna cu cl. comer. 10—11 Algebra și Geografia cu cl. IV reală. 11—12 Magiara și Istoria cu cl. II. reală. După amăzi. 3—4 Romăna și Geometria cu cl. I. reală 4—5 Germăna și Istoria naturală cu cl. I. reală.

Duminecă în 28 Iunie v. după serviciul divin se va încheia anul școl 1891/92 cu cetirea clasificățiunilor și cu distribuirea premiilor în sala cea mare a institutului.

La esamenile acestea precum și la festivitatea de încheiere a anului școlar se invită cu totă onorea părinții școlarii, amicii și binevoitorii acestor școli.

Anul viitor școlar se va începe în 1/13 Septembrie 1892.

Brașov, 10 Iunie, 1892.

Direcțiunea.

— Ordinea esamenelor publice dela școala normală și gimnasiul român gr. or din Brad.

Vineri în 26 Iunie v. Înainte de amăzi (8—12 ore) clasa III a normală din toate obiectele de învățământ. După amăzi 2—6 clasa IV-a normală din toate obiectele de învățământ. Dela 6—7 gimnastica cu despărțământul I (cl. I. și II. gimn.)

Sâmbătă în 27 Iunie v. Înainte de amăzi Clasa I. gimn. din obiectele: Dela 8—8½ Romăna. 8½—9 Latina. 9—9½ Geografia. 9½—10 Matematica. Clasa II. gimn. din obiectele: Dela 10—10½ Magiara. 10½—11 Matematica. 11—12 Latina. După amăzi. Clasa III. gimn. din obiectele: Dela 2—2½ Latina. 2½—3 Istoria universală. 3—3½ Matematica. 3½—4 Germăna. Clasa IV. gimn. din obiectele: Dela 4—4½ Religia. 4½—5 Romăna. 5—5½ Magiara. 5½—6 Matematica. Dela 6—7 gimnastica cu despărțământul II (cl. III. și IV. gimn.)

Duminecă în 28 Iunie v. serviciu divin cu docșologia, împărțirea premiilor, încheierea solemnă a anului școlar 1891/92 și etradarea atestatelor.

Brad, din conferința corpului profesoral, ținută la 1 Iunie v. 1892.

Direcțiunea gimnasială.

Ordinea ținerei esamenelor publice la școala capitală română gr. or din Rășinari cu finea anului școlar 1891/92.

Sâmbătă în 20 Iunie c. st. vechiu. Înainte de amăzi dela 7—9 clasa I. de fete; dela orele 9½—11 clasa a II. de fete; dela orele 11½—1 clasa a III de fete. După amăzi dela orele 3—5 clasa a I. de băieți, dela orele 5½—7 clasa a II. de băieți,

Duminecă în 21 Iunie a. c. st. v. Înainte de amăzi: dela orele 8—10 clasa a III. de băieți, dela orele 10½—12½ clasa a V de băieți, dela orele 12½—1 producțiunea cortui școlar cu cântări și declamări. După amăzi: dla orele 13½—4½ declamări și cetirea unei disetațiuni de o elevă din clasa a III; pentru carea v obțineva un premiu de lei 30; asemenea se vor premia pentru cele mai frumoșe lucruri de mână meesci 2 eleve; 1 din

cl. III-a cu lei 20 și 1 din clasa a II-a cu lei 10 din premiile dlui Dr. Coman-Crainic (România).

La orele 4½ excursiune în grădina școlară.

Exercițiile gimnastice se vor ținea după esamenul fie-cărei clase de băieți.

Lucrul de mână femeesc va fi espus în o sala pe tot timpul esamenelor.

La aceste esamene, Direcțiunea școlară are onore a invita pe toți amicii și binevoitorii școlii.

Rășinari, 10 Iunie, 1892.

Din ședința corpului didactic ținută la 10 Iunie a. c.

C. Hămbășan,
director.

Rectificare.

Dl Olympiu Boiu, ing. forest. dipl. (fiul onorabilului asesor consistorial, protopresbiter Zacharia Boiu), ne cere din Wolfsberg, în Carintia, să-i publicăm o rectificare, din carea se se scie, că dsa nu este student în Viena, precum se dăsesse în Nr. 56 al fôiei noastre, ci dsa are de un an și jumătate diplomă de inginer silvic, și a servit un an ca practicant la oficiul silvanal al cetății Sibiu; prin urmare... ș. a. ș. a.

Aflăm mai în urmă și noi, că într'adevăr dl Olympiu Boiu nu mai studiază în Viena, unde eră în anii de mai nainte la ore-care curs silvanal, și-i credem cu tot dragul, că dsa are și un fel de diplomă; trebuie deci să o mărturisim, că noi în acel Nr. al fôiei noastre, fără a-i căuta numele de botez, l'am confundat pe dsa cu fratele seu mai mic Ioan Boiu, stipendistul consistorial, care e student de filosofie în Budapesta, și care — după cum se afirmă — a participat și el la demonstrațiunile tribunistice din Viena.

Satisfăcând astfel în partea obiectivă cererii dlui inginer silvic, în celelalte aflăm de bine a nu publica acum și la acest loc espectorările îngâmfate, ce și le permite dl Olympiu Boiu în rectificarea sa; ér motivele, pentru care urmăm astfel, sunt numai și numai considerațiunile speciale și cruțarea, ce o avem față cu onorabilul seu părinte, despre care ori și cum nu putem crede, că nu s'ar supăra, când ar ceti sforțările copilăresci ale fiului seu diplomat.

Redacțiunea.

Bibliografie.

Editura librăriei Alecsi din Brașov face cunoscut, că va apăre „Parnasul român” sub care titlu se vor aduna poeziile cele mai frumoșe și mai potrivite pentru declamat ale barților nostri, după cum s'au adunat și s'au publicat deja poeziile tuturor națiunilor înaintate.

„Parnasul român”, va apăre la începutul lui Octobre a. c.

A se adresa în toate cestiunile privitoare la „Parnasul român” către tipografia Alexi Brașov.

Mulțămită publică.

Subscrisul comitet își ține de cea mai plăcută a sa detorință a aduce călduroșă sa mulțămită diletanților români din Sibiu, pentru generosul dar de 48 fl. 50 cr. v. a. făcut în favorul acoperirii speșelor trebuincioșe pentru arangierea expozițiunei industriale inițiată de „Reuniunea sodalilor români din Sibiu”, din venitul curat al reprezentațiunei teatrale, ținută la 6 Maiu st. n. a. c. în teatrul orașenesc de aici.

Sibiu, din ședința comitetului „Reuniunei sodalilor români din Sibiu” ținută a 31 Maiu st. v. 1892.

N. Cristea,
president.

T. Simtion.
notariu.

Pentru cei nenorociți prin focul întâmplat la 1/13 Aprile a. c. în comuna Sadu au încurs următoarele ajutóre:

Dela venerabilul părinte Sava Popoviciu, protopresbiter militar în Viena 60 fl., comuna Cisnădia 50 fl., reuniunea carpaților sectia Sibiu 25 fl. comuna Tilișca fl. 7.26 Iohann Grohmann din Cisnădie 4 fl Dl căpitan în pensiune Pant. Lucuța din Sibiu 2 fl., mai mulți crescini din Sadu 28.69 — Suma fl. 176.95 v. a., — D-nii arêndași ai morei comunale Peter Herbert și Michael Bonfert, din Cisnădie 29 ferdele cucuruz mai mulți crescini din Sadu 28 ferdele cucuruz și 3½ hktl. grâu precum și mai multe vestminte.

Tôte aceste oferte s'au distribuit între cei nenorociți în proporțiune egală și dréptă, în numele căror subscriși aduc tuturor p. t. domni contribuenți cea mai călduroșă mulțămită.

Sibiu, 11/23 Iunie 1892.

Ioan Popoviciu, Ioan Tatu, Constantin Popovici,
paroch. primariu. notar.

Loterie.

Mercuri în 22 Iunie, 1892.

Budapesta: 20 84 59 28 81

Nr. 224.

(90) 1-3

CONCURS.

Deore-ce nici în urma concursului publicat în „Telegraful Român” Nrii 59, 61 și 62 din 1890, pentru ocuparea postului de capelan în Feldiára protopresbiteratul gr. or. al Avrigului nu s'a insinuat nici un candidat, prin această se escrie al treilea concurs cu termen de 30 zile dela prima publicare în „Telegraful Român”.

Dotățiunea împreună cu acest post este jumătate din întregul venit

de 300 fl. 40 cr. al parohiei de clasa a III-a Feldiára.

Doritorii de a ocupa acest post au să-și substernă cererile concursuale instruite conform dispozițiunei Statut. org. și a regulamentului pentru parohii din 1878 la oficiul protopresbiterat gr. al Avrigului (posta Avrig, Felek) până la termenul sus indicat.

Avrig, 11 Maiu, 1892.

In conțelegere cu comitetul parochial respectiv.

Oficiul protopresbiterat gr. or. al Avrigului.

Ioan Căndia, protopresbiter.

Nr. 244.

(88) 3-3

CONCURS.

Pentru întregirea parohiei vacante de clasa a III-a Bărești cu filiile Dumesci și Lungșóra, protopresbiteratul Iliei, pe baza ordinului consistorial din 11 Septembrie 1890, Nr. 5774 B. se escrie concurs cu termen de 30 zile dela prima publicare în „Telegraful Român”.

Emolumentele sunt.

Tôte venitele parochiali datorite în ședința comitetului parochial ținută

la 10 și 30 Iuniu 1890, care dau la olaltă venit anual de 421 fl. 42 cr.

Concurenții își pot lua informațiuni despre starea acestei parohii la oficiul parochial și cel protopresbiterat.

Doritorii de a ocupa acest post au a-și așterne petițiunile concursuale iustrnite conform legilor din vigóre la subsemnatul oficiu protopresbiterat până la termenul susindicat.

Oficiul protopresbiterat gr. orient. al tractului Iliei în conțelegere cu comitetul parochial concernent.

Ilia, 26 Maiu, 1892.

Avram P. Păcurariu, protoprsb.

Mersul trenurilor pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Maiu 1892.

Budapesta — Predeal										
Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone
10.—	8.05	8.05	—	2.15	pl. Viena	sos.	3.—	1.55	3.—	7.20
8.25	2.10	3.20	5.50	9.15	Budapesta	↑	6.20	7.30	6.35	8.40
11.38	4.14	6.50	9.22	11.19	Szolnok	↑	2.55	5.23	3.31	11.46
2.12	5.53	—	11.53	12.57	P. Ladány	↑	12.06	3.46	1.16	10.05
3.53	7.08	12.05	1.50	2.12	Oradea-mare	↑	Tr. de	2.25	11.04	8.43
4.—	7.15	—	2.24	2.19	pl. Oradea-mare	sos.	per-sone	2.18	10.44	8.38
4.30	7.43	1.02	3.03	2.49	Mező-Telegd	↑	1.52	10.07	8.13	11.7
5.22	8.18	2.14	3.46	3.26	Rév	↑	—	9.30	—	10.42
5.45	—	2.50	4.07	—	Bratca	↑	—	1.26	9.10	7.47
6.05	8.51	3.18	4.16	—	Bucia	↑	—	—	8.51	—
6.31	9.07	3.54	4.53	4.17	Ciucia	↑	3.53	—	8.25	7.08
7.12	9.37	4.52	5.32	4.50	Huedin	↑	2.58	12.47	7.47	6.39
7.29	—	5.16	5.48	—	Stana	↑	2.20	12.17	7.28	—
7.49	—	5.47	6.08	—	Aghirș	↑	1.46	—	7.02	6.07
8.01	—	6.08	6.24	5.42	Ghirbău	↑	1.13	—	6.47	—
8.14	—	6.30	6.39	—	Nadișul ung.	↑	12.50	—	6.29	5.43
8.29	10.37	6.57	6.59	5.55	Cluș.	↑	12.17	11.01	6.08	5.25
8.46	11.10	—	8.20	6.18	pl. Cluș.	sos.	—	10.45	5.14	4.48
9.03	11.32	—	8.45	6.34	Apahida	↑	—	—	4.45	4.23
10.08	12.50	—	10.21	7.34	Ghirș	↑	—	9.23	3.18	3.—
10.37	1.25	—	11.09	7.57	Cucerdea	↑	—	8.54	2.31	2.08
10.56	1.43	—	11.17	—	Ujóra	↑	—	—	2.13	2.—
11.04	1.52	—	11.26	—	Vințul-de-sus	↑	—	—	2.05	1.51
11.28	2.18	—	11.54	8.22	Aiud	↑	—	8.24	1.35	1.23
11.45	2.40	—	12.18	8.38	Teiuș.	↑	—	8.07	1.08	12.45
12.13	—	—	12.58	8.43	pl. Teiuș.	sos.	—	8.—	12.28	—
12.44	—	—	1.34	—	Crăciunel	↑	—	—	11.57	—
12.59	—	—	1.51	9.14	Blaș	↑	—	7.31	11.42	—
1.35	—	—	2.29	—	Micăsasa	↑	—	—	11.06	—
1.51	—	—	2.48	9.48	Copșa-mică	↑	—	6.57	10.4	—
2.12	—	—	3.03	9.50	pl. Copșa-mică	sos.	—	6.55	10.31	—
2.31	—	—	3.26	10.06	Mediaș	↑	—	6.42	10.09	—
3.04	—	—	4.07	10.28	Elisabetopole	↑	—	6.21	9.31	—
3.46	—	—	4.49	11.04	Sighișóra	↑	—	5.54	8.53	—
4.04	—	—	5.35	11.19	Hașfalău	↑	—	5.34	8.23	—
5.26	—	—	7.23	12.27	Homorod	↑	—	4.29	6.55	—
6.10	—	—	8.09	12.58	Agostonfalva	↑	—	3.56	6.09	—
6.41	Tr. de	—	8.43	1.15	Apașa	↑	—	3.40	5.42	—
7.17	per-sone	—	9.18	1.35	Feldiara	↑	—	3.19	5.07	—
8.—	Tren	—	10.05	2.09	pl. Brașov	sos.	—	2.48	4.20	—
—	accele-	—	—	2.19	pl. Brașov	sos.	10.17	2.18	—	6.58
—	rat	—	5.15	—	Timiș	↑	9.41	1.42	—	5.57
—	—	—	5.57	—	Predeal	↑	9.12	1.12	—	5.16
—	—	—	6.29	—	București	↑	4.45	7.40	—	8.50
—	—	—	8.35	12.10	—	—	—	—	—	—

Budapesta, gara de vest — Rușava — Vercerova										
Orient. Espres	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Orient. Espres	Tren de per-sone	Tren de per-sone
9.06	11.—	9.—	9.15	—	pl. Viena	sos.	2.45	2.45	3.16	7.05
Vineri	8.25	2.35	6.30	—	Budapesta	↑	8.15	9.14	10.27	1.20
1.55	10.25	3.50	8.51	—	pl. Budapesta	sos.	5.50	6.43	—	12.05
circul. numai	10.35	3.56	9.06	—	Czegléd	↑	5.27	—	—	12.—
Sâmbăta	1.46	5.56	12.28	—	pl. Czegléd	sos.	1.50	—	7.13	9.57
5.12	2.12	6.02	12.52	—	Seghedin	↑	1.15	10.40	7.07	9.49
5.18	5.20	7.59	4.24	—	pl. Seghedin	sos.	9.50	5.50	5.13	7.50
7.11	—	—	—	—	Timișóra	↑	—	—	—	11.20
—	6.15	8.25	5.25	9.30	pl. Timișóra	sos.	9.20	—	5.07	7.42
7.17	7.35	9.14	6.25	11.11	Topoloveț	↑	8.15	—	—	6.54
—	8.26	9.45	7.10	12.34	Lugoj	↑	7.35	—	—	6.27
—	9.35	10.41	8.23	3.30	Caransebeș	↑	6.31	—	—	6.27
—	—	11.38	9.34	5.21	Teregova	↑	5.20	—	—	6.27
—	—	—	10.49	7.23	Mehadia	↑	3.53	—	—	6.27
11.28	—	12.52	10.58	7.36	Băile-Herculane	↑	3.40	—	—	6.27
—	—	1.02	11.11	7.58	Topleț	↑	3.24	—	—	6.27
—	—	1.19	11.29	8.24	pl. Rușava	sos.	3.05	—	—	6.27
11.55	—	1.27	2.01	—	pl. Rușava	sos.	2.35	—	—	6.27
12.—	—	1.35	2.10	—	Vercerova	↑	2.26	—	—	6.27
12.09	—	11.40	—	—	București	↑	—	—	—	6.27
10.55	—	—	—	—	Dumna	↑	—	—	—	6.27

Budapesta — Arad — Teiuș										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
—	—	10.—	8.05	—	pl. Viena	sos.	6.20	7.20	3.—	—
—	—	8.10	1.56	2.15	Budapesta	↑	7.25	1.20	5.50	—
—	—	10.04	4.02	9.30	Szolnok	↑	4.15	11.15	2.21	—
—	—	3.45	6.57	1.05	Arad	↑	11.18	8.20	9.05	—
—	—	—	—	5.24	pl. Arad	sos.	10.46	7.20	8.40	—
—	—	4.30	2.34	5.46	Glogovaț	↑	10.34	7.01	8.30	—
—	—	4.42	2.34	5.57	Győrök	↑	10.11	6.20	8.08	—
—	—	5.03	3.34	6.19	Pauliș	↑	9.58	5.50	7.57	—
—	—	5.14	3.58	6.30	Radna-Lipova	↑	9.44	5.28	7.46	—
—	—	5.32	4.20	7.12	Conop	↑	9.10	—	7.17	—
—	—	5.56	—	7.27	Bérsava	↑	8.54	—	7.02	—
—	—	6.12	—	8.07	Soborșin	↑	8.03	—	6.24	—
—	—	6.58	—	8.33	Zam	↑	7.28	—	5.53	—
—	—	7.26	—	8.57	Gurasada	↑	7.—	—	5.28	—
—	—	7.52	—	9.13	Ilia	↑	6.49	—	5.17	—
—	—	8.08	—	9.29	Branicica	↑	6.24	—	4.55	—
—	—	8.26	—	9.53	Deva	↑	5.59	—	4.33	—
—	—	8.52	—	10.19	Simeria (Piski)	↑	5.43	—	4.17	—
—	—	10.—	—	10.50	Orăștia	↑	4.42	—	3.80	—
—	—	10.25	—	11.16	Șibot	↑	4.20	—	3.03	—
—	—	10.44	—	11.44	Vințul de jos	↑	4.58	—	2.36	—
—	—	11.58	—	12.06	Alba-Iulia	↑	3.40	—	2.19	—
—	—	11.29	—	12.38	Teiuș	↑	3.04	—	1.39	—
—	—	11.56	—	12.38	—	—	—	—	—	—

Copșa-mică — Sibiu										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
3.—	10.57	—	7.10	—	pl. Copșa-mică	sos.	9.34	6.20	—	12.05
3.31	11.21	—	7.43	—	Șeica-mare	↑	9.05	5.59	—	11.40
4.15	11.56	—	8.27	—	Lămnăș	↑	8.30	5.32	—	11.09
4.46	12.22	7.—	8.59	—	Ocna	↑	8.02	5.09	4.09	10.43
5.10	11.40	7.35	9.23	—	Sibiu	↑	7.35	4.49	3.35	10.17

Cucerdea — Oșorheiu — Reg. săs.										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
—	2.35	8.20	2.41	—	pl. Cucerdea	sos.	7.47	8.25	1.15	—
—	3.26	9.11	3.27	—	Ludoș	↑	7.—	7.41	12.31	—
—	5.07	11.39	5.14	—	Oșorheiu	↑	5.20	5.54	10.05	—
—	5.50	12.20	5.36	—	pl. Oșorheiu	sos.	5.14	5.05	9.35	—
—	7.25	1.55	7.15	—	Reghinul-săs.	↑	3.44	3.22	8.—	—

Simeria (Piski) — Hunedóra										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
—	10.50	4.40	9.58	—	pl. Simeria	sos.	5.28	3.20	8.10	—
—	11.13	5.03	10.08	—	Cerna	↑	5.11	3.—	7.50	—
—	11.48	5.38	15.32	—	Hunedóra	↑	4.46	2.32	7.22	—

Brașov — Zernești										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
—	—	8.35	4.55	—	pl. Brașov	sos.	6.29	1.44	—	—
—	—	10.28	6.36	—	Zernești	↑	5.—	12.20	—	—

Brașov — Chezd-Oșorheiu										
	Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone	Tren de per-sone		Tren de per-sone	Tren de per-sone
—	—	8.30	3.10	—	pl. Brașov	sos.	8.08	6.53	—	—
—										